

# **Palaimintojo Jurgio Matulaičio Lietuvių Katalikų Misija**

14911 127th St., Lemont, IL 60439; email: [matulaitismission@gmail.com](mailto:matulaitismission@gmail.com)  
tel.: 630-257-5613; [www.matulaitismission.com](http://www.matulaitismission.com)



**„VARGŠUI IŠTIESK RANKĄ“ - PASAULINĖ VARGSTANČIŲJŲ DIENA**  
**LAPKRIČIO 15 D., 2020; NR. 718; XXXIII EILINIS SEKMADIENIS**

*Ar aš dalinuosi Dievo  
man duotomis  
dovanomis?*



**MT 25, 14–30 „KIEKVIENAM, KAS TURI, BUS DUOTA, IR JIS TURĖS SU PERTEKLIU, O IŠ NETURINČIO BUS ATIMTA IR TAI, KĄ JIS TURI“**

Evangelijos skaitinį komentavo Vincas Kolyčius

Šios dienos Evangelijoje skaitome apie tarnus, kuriems šeimininkas, iškeldamas į svetimą šalį, pavedė savo turtą. Palyginime kalbama ne apie tarnų finansinius sugebėjimus, bet žvelgiama daug plačiau ir giliau – ar tarnai tik naudojo šeimininko paliktą turtą, ar siekė savo šeimininko labo. Du tarnai paleidžia pinigus apyvartoti ir gauna šeiminkui pelno, o trečiasis tik užkasa į žemę ir, šeimininkui sugrįžus, tą talentą grąžina. Šeimininkas jį pasmerkia. Kyla klausimas: kodėl? Jis neapgavo, grąžino, ką buvo gavęs. Koks buvo Jėzaus tikslas, pasakojant šį palyginimą?

Norėdami šį palyginimą pritaikyti sau, galime galvoti ne tik apie turtą, bet ir kitas dovanas, kurias Dievas mums yra davęs. Dažnai mes galvojame, kad nesame gavę ypatingų dovanų, nieko negalime padaryti, gavome tik vieną „talentą“. Tačiau nėra taip svarbu, kiek tų „talentų“ ar dovanų gavome, bet kaip mes jas naudojame. Tas tarnas, kuris gavo tik vieną talentą, jį užkasė, bijodamas prarasti, visiškai jo nenaudojo. Jam būtų buvę geriau, jeigu jis jį naudodamas būtų ir praradęs.

Dievas atsižvelgia į mūsų pastangas. Dievas visiems duoda skirtingų dovanų, ne tik medžiaginių, bet ir dvasinių. Jis nori, kad mes tuos „talentus“ – dovanas naudotume ne tik savo, bet ir kitų žmonių gerovei ir Jo karalystės kūrimui. Esame atsakingi, nesvarbu ar esame gavę penkis talentus, ar tik vieną. Jis nenori, kad mes tas dovanas „užkastume į žemę“.

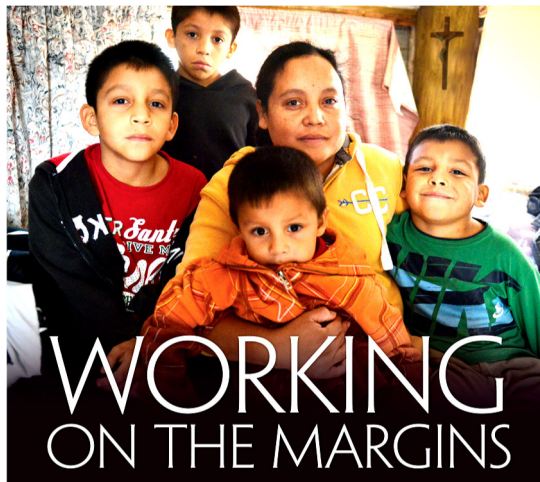
Negalvokime, kad mūsų dovanos yra nereikšmingos. Dievas padrąsina mus rizikuoti, dalintis, padėti kitiems. Jis duos jėgų ir išminties, kaip tą padaryti. Labai gaila, kad nieko nedarydami prarastume, ką esame gavę. Pamąstykime apie įvairius būdus, kaip galėtume tuos talentus, Dievo duotas dovanas, naudoti. Kiekvienas iš mūsų galime įvairiais būdais prisidėti mūsų parapijos bendruomenėje arba kur nors kitur. Prašykime Šventosios Dvasios pagalbos ir mums tikrai padės. Ar išgirsime Dievą sakant: „Gerai, šaunusis ir ištikimasis tarne“?

*Bernardinai.lt*



**LAPKRIČIO 18 D.  
MALDOS VALANDĖLĖ  
MISIJOJE IR T. VAIDO  
PASKAITA**

*Visus, norinčius melstis savo intencijomis (už save, savo šeimas, vaikus, anūkus), kviečiame jungtis bendrai maldai trečiadienį, lapkričio 18 d. 6:30 val. v. bažnyčioje. Po maldos valandėlės vyks t. Vaido Lukoševičiaus, SJ, paskaita. Prašome užsiregistruoti [www.matulaitismission.com](http://www.matulaitismission.com) arba tel. 630-257-5613. Visi kviečiami!*



**ANTROJI RINKLIAVA, SKIRTA PAREMTI  
„CATHOLIC CAMPAIGN FOR HUMAN  
DEVELOPMENT“**

Lapkričio 22 d. Čikagos arkivyskupijos parapijose vyks svarbus JAV katalikų vėjus, skirtas paremti būtinas socialines programas Cook ir Lake apskrityse Iliojaus valstijoje, surinktos lėšos gelbsti ir remia skurstančius JAV ir kitose šalyse. Dėkojame už jūsų dosnumą!

**Ar žinote, kad?..**

Misija yra pilnai atsidariusi veiklai ir pasiruošusi patarnauti tikintiesiems. Prašome kreiptis į misiją dėl Krikšto, Santuokos, Susitaikinimo (išpažinties) ir kitų sakramentų. Tėvas Vaidas aukoja šv. Mišias, lanko ligonius, šeimas, susitinka dvasiniams pokalbiams, vyksta į šermenis ir laidotuves.



## MŪSŲ MISIJOS 30-TO JUBILIEJAUS METAI! KRYŽIAUS LĖŠŲ TELKIMO VAJAUS TIKSLAS JAU BEVEIK PASIEKTAS!

**Nuoširdžiai dėkojame dosniems misijos aukotojams, kurie per ketvirtąją vajaus savaitę naujam kryžiui paaugojo \$8,680.00 auką Mišių metu, atsiųsdami čekį, aukodami per misijos Facebook ir Online Giving!**

### DĖKOJAME VAJAUS AUKOTOJAMS:

|                             |                            |
|-----------------------------|----------------------------|
| Anonimas                    | Ingrid Naudžius            |
| Mary Ann                    | Nijolė Nausėdas            |
| Laima Aleksa                | Pranas ir Silva            |
| Marija Ališauskienė         | Paškevičius                |
| Lina Augustaitytė           | Ligita Paulauskienė        |
| Danguolė ir Pijus Bielskus  | Eglė ir Arvydas Paulikas   |
| Vilhelmina Boyer            | Alda ir Audrius            |
| Alicija ir Vida Brazaitis   | Polikaičiai                |
| Valentina Brazis            | Marius Polikaitis          |
| Aldona Brizgys              | Ingrida ir Marius Prunskus |
| Butkevičių šeima            | Daine Quinn                |
| Inga Cebelis                | Sylvia Radvila - Leono     |
| John H. Cole                | Radvila atminimui          |
| Zita Deveikis               | Val ir Lili Ramonis        |
| Laima ir Vacys Garbonkus    | Jurdanas Riauka            |
| Karolina Grauslytė          | Romualda Rynne             |
| Sigitas ir Roma Gužauskas   | Algirdas ir Aušra Saulis   |
| Rita ir Nerijus Imbrasai    | Jovita Senkus              |
| Darius ir Dalia Karalis -   | Jovita Strikas             |
| Alfredo ir Stasio atminimui | Romanas ir Rasutė          |
| Rima Kasiukevičienė         | Stropus                    |
| Grażina Kazėnas             | Jolanta Svipas             |
| Petras ir Daiva Kisieliūs   | Dalia Tallat-Kelpša ir     |
| Silvia Klein                | Vytautas Šimkus            |
| Angelina Kozelka            | Rūta ir Liudas Šmulskštys  |
| Irena ir Arūnas Krutulius   | Veronika Švabas            |
| Ramunė Kubilius             | Milda ir Algis Tallat-     |
| Milita Lauraitienė          | Kelpša                     |
| Karen Licitra               | Irena ir Jonas Valaitis    |
| Sabina Lisina               | Violeta Valaitytė          |
| Alicia ir Alfredo           | Emily Valančius            |
| Mikučauskas                 | Jūratė ir Petras Valinčius |
| Meilutė Miškinienė          | Nijolė Zdanys              |
| Elena Namikas               |                            |

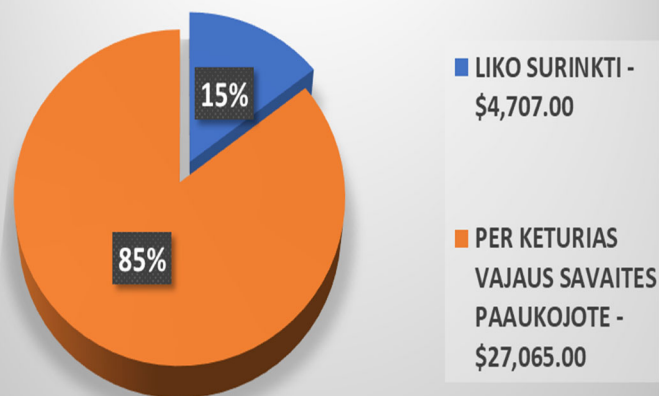
Mūsų Misija nėra tik bažnyčia, tai - mūsų visų išei-  
joje gyvenančių lietuvių tikinčiųjų bendruomenė.

Kviečiame visus prisidėti prie kilnaus reikalo -  
padovanoti Misijai naują fasado kryžių 30-ojo  
gimtadienio proga! Praėjusiais metais, visiškai  
surūdijus senajam kryžiui, jį teko nuimti, ir buvo  
nuspręsta užsakyti naują. Visas kryžiaus pakeitimo,  
gamybos ir instaliacijos projektas mūsų Misijai  
kainavo \$31,772.50.

Šiemet misija, kaip ir daugelis šeimų, įmonių ir  
organizacijų, patyrė didelių finansinių nuostolių.  
Prašome, jei galite, paremkite misiją savo auka.  
Aukas galima nurašyti nuo mokesčių. Esame labai  
dėkingi už misijos palaikymą!

- Tapkime šio istorinio įvykio dalimi! Galima aukoti grynais, čekiu ir internetu!
- Čekį prašome rašyti „Blessed Matulaitis Mission“ vardu ir pažymėti: „Naujas kryžius“.
- Internetu kviečiame aukoti per „Online Giving“: [www.osvhub.com/matulaitis-mission/funds](http://www.osvhub.com/matulaitis-mission/funds)
- Visi drauge mes galime tai pasiekti! Dėkojame už jūsų dosnumą ir paramą misijai!

### PADOVANOKIME MISIJAI KRYŽIŲ - LABAI AČIŲ UŽ JŪSŲ DOSNUMĄ!



**DIEVO PALAIMOS VISIEMS, KURIE MALDA,  
SAVANORIŠKA VEIKLA IR SAVO AUKOMIS  
PADEDATE IŠLAIKYTI MISIJĄ!**

**Popiežiaus Pranciškaus Žinia IV Pasaulinės vargstančiųjų dienos proga**  
**XXXIII eilinis sekmadienis • 2020 m. lapkričio 15 d. • „Vargšui ištiesk ranką“ (Sir 7, 32)**

„Vargšui ištiesk ranką“ (Sir 7, 32). Ilgaamžė išmintis iškėlė šiuos žodžius kaip šventą kodeksą, kad pagal tai būtų gyvenama. Šiandien jie skamba visu prasmės svoriu, padėdami mums sutelkti žvilgsnį į tai, kas esminga, ir peržengti abejingumo barjerą. Vargas, visada turintis skirtingus veidus, reikalauja atkreipti dėmesį į kiekvieną ypatingą situaciją: kiekvienoje iš jų galime sutikti Viešpatį Jėzų, kuris apreiškė, kad esti savo mažiausiuose broliuose (Mt 25, 40).

1. Imkime į rankas Senojo Testamento Siracido knygą. Jau nuo pirmųjų Siracido knygos puslapių pateikiama patarimų dėl daugelio konkrečių gyvenimo situacijų, o viena iš tokių yra vargas. Raginama gresiant pavojui pasitikėti Dievu: „Būk nuoširdus ir tvirtas, nesikarščiuok, nelaimės ištiktas. Lik jam ištikimas ir nesigręžk nuo jo; tuomet tavo ateitis bus puiki. Priimk visa, kas tau nutiks, būk kantrus didelėje nelaimėje. Juk auksas išbandomas ugnyje, o žmonės, kuriuos Dievas laiko vertais, pažeminimo krosnyje. Pasitikėk Dievu, ir jis tau padės; ištiesink savo kelius ir turėk jame vilties. Jūs, pagarbiai bijantys Viešpaties, pasitikėkite jo gailėstingumu ir nenutolkite, kad nenupultumėte“ (Sir 2, 2–7).

2. Puslapis po puslapio randame vertingą patarimų rinkinį apie elgseną pasaulyje, nušviečiamą glaudaus ryšio su Dievu kūrėju, kuris myli savo kūriniją, yra teisingas ir apvaizdžiai rūpinasi savo vaikais. Nuolatinis santykis su Dievu neįtaigoja nugręžti žvilgsnio nuo konkretaus žmogaus, priešingai, tie du dalykai tarpusavyje glaudžiai susiję. Malda Dievui ir solidarumas su vargšais bei kenčiančiais yra neatskiriama dalykai. Kad Viešpačiui patiktų jo garbei švenčiamas kultas, būtina kiekviename žmoguje, taip pat labiausiai vargstančiame ir atmetame, atpažinti įsispaudusį Dievo paveikslą. Iš šio dėmesingumo kyla dieviškojo palaiminimo dovana: palaiminimą pritraukia vargstančiam rodomas dosnumas. Todėl maldos laikas niekada

negali tapti pretekstu apleisti vargstantį artimą. Priešingai, Viešpaties palaiminimas mums išliejamas, o mūsų malda pasiekia savo tikslą, kai ją lydi tarnavimas vargstantiesiems.

3. Koks aktualus šis senovės mokymas ir mums! Dievo žodis pranoksta laiką, erdvę, religijas ir kultūras. Dosnumas, kuriuo remiamas silpnasis, guodžiamas prislėgtasis, lengvinama kančia ir grąžinamas orumas tam, iš kurio jis buvo atimtas, yra visapusiško žmogiškojo gyvenimo sąlyga. Mūsų pasirinkimas skirti dėmesį įvairių poreikių turintiems vargstantiems negali būti sąlygojamas mūsų disponuojamu laiku ar privačiais interesais, nei bedvasiais pastoraciniais bei visuomeniniais projektais. Dievo malonėje glūdinčios jėgos nevalia slopinti narciziška tendencija, kuri visada mus pačius iškelia į pirmą vietą. Sunku išlaikyti į vargšą nukreiptą žvilgsnį, tačiau tai būtina labiau negu bet kada siekiant mūsų asmeniniam ir visuomeniniam gyvenimui suteikti teisingą kryptį. Svarbu ne daugžodžiauti, bet konkrečiai įsipareigoti savo gyvenimu, gaivinamu Dievo meilės. Kasmet Pasaulinės vargstančiųjų dienos proga grįžtu prie tos Bažnyčios gyvenimo pamatinės tikrovės, nes vargšų visuomet yra ir bus tarp mūsų, kad

jie padėtų suvokti Kristaus buvimą mūsų kasdienybėje.

4. Susitikimas su vargšu mums visada kelia iššūkių ir klausimų. Ką galime padaryti, kad panaikintume ar bent sumažintume jo marginalizaciją ir kančią? Kaip galime pagelbėti jo dvasiniame skurde? Krikščioniškoji bendruomenė yra kviečiama įsitraukti į tą dalijimosi patirtį ir suvokti, kad ji negali deleguoti šios užduoties kitiems. Siekiant būti parama vargstantiesiems, esminis dalykas yra asmeniškai gyventi evangeliniu neturtu. Negalime jaustis „ramūs“, kai mūsų žmogiškosios šeimos narys yra nušalinamas ir tampa šešėliu. Daugelio vargšų tylus šauksmas turi visada ir visur pirmiausiai pasiekti Dievo tautą, kad ji suteiktų jiems balsą, solidarizuotųsi su jais, gintų juos veidmainystės ir nevykdomų pažadų akivaizdoje ir kviestų dalyvauti bendruomenės gyvenime.

Bažnyčia jaučia pareigą parodyti stokojančių būtiniausių dalykų žmonių poreikius. Visiems priminti apie bendrojo gėrio vertybę yra krikščioniškosios liaudies gyvybinis įsipareigojimas, įgyvendinamas neužmirštant tų, kurių žmogiškumas pažeidžiamas jų esminių poreikių srityje.

*Tėsinys lapkričio 22 d. žiniaraštyje*  
*lvk.lcn.lt*





## Atliepiamoji psalmė – Esat laimingi, kad bijotės Dievo.

### MIŠIŲ SKAITYTOJAI - AČIŲ UŽ JŪSŲ TARNYSTĘ!

Lapkričio 15 d. 9 val. r. skaityto: Juozas Pupius

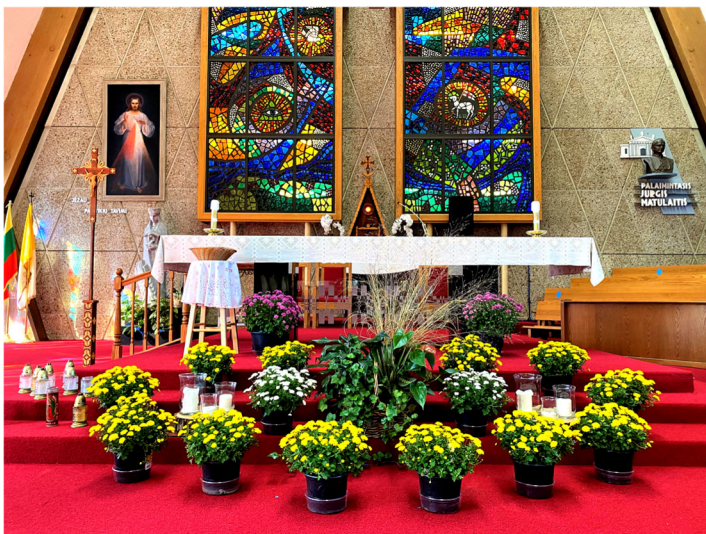
11 val. r. skaityto: Algis Kazlauskas ir  
Rita Vencloviėnė

Lapkričio 22 d. 9 val. r. skaityto: KORP! GIEDRA

11 val. r. skaityto: Gintaras Kilikevičius ir Jolanta Kilikevičienė

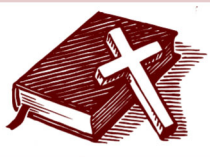
### „DRAUGO FONDO“ POSĖDIS

Šiandien, lapkričio 15 d. 12:00 val. p. p. Pasaulio Lietuvių Centre vyks „Draugo Fondo“ posėdis. Kviečiame dalyvauti „Draugo Fondo“ narius ir visus besidominčius „Draugo“ veikla.



Labai ačiū Dženetos Drilinga šeimai už Vėlinėms gražiai papuoštą bažnyčią ir padovanotas gėles! Dievo palaima telydi visą šeimą!

Nuoširdžiai sveikiname Izabelę Didžbalytę, kuri lapkričio 8 d. misijoje priėmė Sutvirtinimo sakramentą! Meldžiame Šventosios Dvasios globos Izabelei ir jos artimiesiems!



### 2020 m. lapkričio 15 d. XXXIII EILINIS SEKMADIENIS

Pirmasis skaitinys – Sumanios jos rankos nestovi be darbo.  
(Pat 31, 10-13. 19-20. 30-31)

Atliepiamoji psalmė – Esat laimingi, kad bijotės Dievo.  
(Ps 128)

Antrasis skaitinys – Kad toji diena jūsų neužkluptų lyg vagis.  
(1 Tes 5, 1-6)

Evangelija – Kadangi buvai ištikimas mažuose dalykuose, eik į savo šeimnininko džiaugsmą. (Mt 25, 14-30)

Mišiolėliuose: 280 psl. – Mišių maldos  
629 psl. – Mišių skaitiniai

### LITURGINIS SAVAITĖS KALENDORIUS

16 P ŠVČ. MERGELĖ MARIJA, GAILESTINGUMO  
MOTINA

Iz 9, 1-3. 5-6; Ps 113; Gal 4, 4-7; Jn 19, 25-27

17 A XXXIII eilinė savaitė (I sav.)

Šv. Elzbieta Vengrė, vienuolė

Apr 3, 1-6. 14-22; Ps 15; Lk 19, 1-10

18 T Šv. Petro ir Pauliaus, apaštaly, bazilikų pašventinimas

Apr 4, 1-11; Ps 150; Lk 19, 11-28

19 K Apr 5, 1-10; Ps 149; Lk 19, 41-44

20 P Šv. Rapolas Kalinauskas, vienuolis

Apr 10, 8-11; Ps 119; Lk 19, 45-48

21 Š Švč. Mergelės Marijos Paaukojimas

Zch 2, 14-17; Ps 144; Mt 12, 46-50

22 S KRISTUS, VISATOS VALDOVAS  
(KRISTUS KARALIUS)

Ez 34, 11-12. 15-17; Ps 23; 1 Kor 15, 20-26. 28; Mt 25, 31-46  
(skaitiniai: 633-636 psl.)

**Sekmadienis, lapkričio 15 d.****9 v.r. UŽ MIRUSIUS:**

-už Nataliją Kalkauskienę ir sūnų Joną  
 -už Zenoną Petreikį  
 -už Antaną, Oną ir Augių Narbutus  
 -už Orentų, Perevičių, Plaušinaičių,  
 Puzinų, Černių ir Savičiūnų šeimos mirusius  
 -už Adelę Černienę ir Augustiną Orentą  
 -už Aliną Adomaitienę  
 -už Leoną Maluką (žmona)  
 -už Liusę Maldūnienę  
 -už Petrą Jadviršį  
 -už Leoną Rūdį  
 -už Antaną Rukuižą  
 -už Mariją ir Stasį Šimkevičius  
 -už Aleksą Lauraitį (žmona)  
 -už Danguolę Maryą Skadas (2 mėn.)  
 -už Bronių Nainį (Laima ir Vacys)  
 -už Janie Dikkeboom (4 sav.) (Marija)  
 -už Žibutę ir Antaną Masačius  
 -už Leoną Radvilą (Čikagos ateitininkai)  
 -už Agotą Stukienę (5 m.) ir Ritą Stukaitę  
 -už Robertą Stuką  
 -už Liudą Balsį  
 -už Aleksą Lauraitį (A. Brizgiene)  
 -už Anelę Gailienę  
 -už Kašelionių šeimos mirusius  
 -už Praną ir Jadvygą Radišauskus  
 -už Zigmą Urbą (5 m.) (šeima)  
 -už Stanislovą Jonienę, Valeriją ir Joną Paškevičių  
 -už Elvyrą, Rytą ir Algį Tamašauskus  
 -už Stasę (31 m.) ir Vaclovą Tallat-Kelpšus  
 -už Kacevičių šeimos mirusius  
 -už Gopenų šeimos mirusius  
 -už Jaračiūnų šeimos mirusius  
 -už Matkevičių šeimos mirusius  
 -už Makarevičių šeimos mirusius  
 -už Sakočių šeimos mirusius  
 -už Gintautą Kubilių (15 m.) (žmona ir vaikai)  
 -už Zenoną Butkų (17 m.) (šeima)

**Mišių intencijas pandemijos metu kviečiame užsakyti telefonu 630-257-5613 ar 630-914-5666, arba atsiųsti paštu. Čekį už Mišių intencijas prašome rašyti „Jesuit Fathers“ vardu. Sekmadienio Mišių transliacija 11 val. r. [www.matulaitismission.com](http://www.matulaitismission.com).  
 Kviečiame prisijungti!**

-už Justiną Dėdiną  
 -už Eugeniją Bakaitytę-Harvey (Kubilių šeima)  
 -už Adą ir Domą Misulius (Marija)  
 -už Česlovą Žilionį

**DIEVO PALAIMOS IR SVEIKATOS:**

-Astai, Raimondui ir Laurynui  
 -Dievo palaimos ir Marijos globos  
 Rafaeli ir Gabrieliui  
 -Dievo palaimos Karoliui ir Adomui (močutė)

**11 v.r.** -už gyvus ir mirusius misijos narius

**6v.v.** -už Venecijų Jonaitį

**Pirmadienis, lapkričio 16 d.****ŠV. MIŠIŲ NĖRA****Antradienis, lapkričio 17 d.**

**8 v.r.** -už Katariną Grigutienę (duktė)

**Trečiadienis, lapkričio 18 d.**

**8 v.r.** -už Vincą ir Aldoną Kačinskus (R. Benedict)

**Ketvirtadienis, lapkričio 19 d.**

**8 v.r.** -už Petrą Jadviršį (L. Griauzdė)

**Penktadienis, lapkričio 20 d.**

**8 v.r.** -už Giedrę ir Vytautą Kulpus

**Šeštadienis, lapkričio 21 d.**

**8 v.r.** -už Česlavą Bačinskienę (šeima)  
 -už Nijolę Pupienę

**Sekmadienis, lapkričio 22 d.****9 v.r. UŽ MIRUSIUS:**

-už Joną ir Mariją Stoškus ir šeimos mirusius  
 -už Vaidutį Joniką (20 m.)  
 -už Andrių Izokaitį  
 -už Juozą Bubulą  
 -už Kazį Smailį

-už Aldoną ir Vytautą Biliūnus  
 -už Adelę Lietuvninkienę (šeima)  
 -už Teodorą Rudaitį (R. Rudaitienė)  
 -už Leoną Maluką  
 -už Stanislovą Jankų  
 -už Domicelę Vaškiene  
 -už Kostą Čeičį (D. Čeičienė)  
 -už Stanislovą Jankų (D. Čeičienė)  
 -už Domicelę Vaškiene (D. Čeičienė)  
 -už Ancių Laniauską  
 -už Petrą Šveisterį ir Petrą Gudauską  
 -už Joną Paleką  
 -už Stasę Lazdauskienę  
 -už Genutę Gruzinskienę (4 sav.)  
 -už Zenoną Vieraitį  
 -už Vandą Mistautienę ir jos šeimos mirusius  
 -už Leoną Radvilą (Milda ir Algis Tallat-Kelpšai)  
 -už Algį Urbutį (10 m.) (šeima)  
 -už Antaną Pupį

**11 v.r.** -už gyvus ir mirusius misijos narius

**6 v.v.** -prašant atsivertimo malonės Mantui

**Pirmadienis, lapkričio 23 d.****ŠV. MIŠIŲ NĖRA****Antradienis, lapkričio 24 d.**

**8 v.r.** -už Algimantą Siliūną

**Trečiadienis, lapkričio 25 d.**

**8 v.r.** -už Mikučiauskų ir Smeltorių šeimos mirusius

**Ketvirtadienis, lapkričio 26 d.**

**8 v.r.** -už Bernardą Vindašių

**Penktadienis, lapkričio 27 d.**

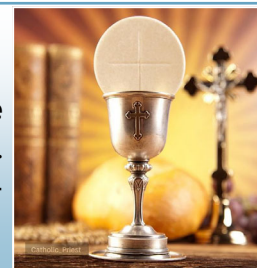
**8 v.r.** -už Aldoną Vaitkus (R. Balčiūnas)

**Šeštadienis, lapkričio 28 d.**

**8 v.r.** -už Joną Smalstį

**ŠVČ. SAKRAMENTO ADORACIJOS VALANDĖLĖ**

Kiekvieną pirmąjį mėnesio trečiadienį nuo 6:30 val. v. iki 7:30 val. v. misijos bažnyčioje vyks Švč. Sakramento adoracija. Sekanti adoracijos valandėlė – gruodžio 2 d. 6:30 val. v. Registracija [www.matulaitismission.com](http://www.matulaitismission.com) arba skambinant tel.: 630-243-1070 ir 630-257-5613. Ateikite pabūti su Viešpačiu tyloje, laukiame jūsų!



## KRIKŠTAS

Krikšto sakramentas teikiamas jums patogiu laiku, pirmiau susitarus su kunigu. Prieš Krikštą su abiem tėvais ir krikštatėvais vyksta pokalbis kiekvieno mėnesio trečią sekmadienį po 9 val. r. šv. Mišių. Pokalbio vieta: kambarėlyje „Pas Prelatą“, esantį prie zakristijos. Bent vienas krikštatėvių turi būti priėmęs Sutvirtinimo sakramentą. Gavėnios metu Krikštas neteikamas, išskyrus ligos atvejus.

## SANTUOKOS SAKRAMENTAS

Ne vėliau kaip prieš 6 mėn. susitarti su kunigu dėl santuokos datos bei ruošos.

## SUTAIKINIMO SAKRAMENTAS

Dėl Susitaikinimo sakramento (išpažinties) pandemijos metu prašome kreiptis į kun. Vaidą tel. 630-914-5666 ir susitarti dėl jums patogaus laiko, taip pat visuomet galima kreiptis į kunigą po šv. Mišių. Bendruomeninės Susitaikinimo apeigos vyksta per adventą ir gavėnią.

## PARUOŠIMAS SAKRAMENTAMS

Susitaikinimo ir Eucharistijos sakramentams ruošia seselė Laimutė Kabišaitytė, teiraukitės tel.: (630) 243-1070. Dėl Sutvirtinimo sakramento prašome kreiptis į p. Grasildą Reinytę Petkienę el. pašto adresu: grasilda@hotmail.com.

**Pirmaisiais mėnesio sekmadieniais  
aukojamos vaikų Mišios.  
Pradžia 9 val. r. Visi kviečiami!**

## ŠVENTOS MIŠIOS

**Šiokiadieniais 8 val. r., išskyrus pirmadienius  
Sekmadieniais 9 ir 11 val. r.**

**Misijos direktorius: kun. Vaidas Lukoševičius SJ**  
darbo tel. 630-257-5613;  
namų tel. 630-914-5666.

Kunigas zakristijoje priima prieš ir po šv. Mišių.  
Šeštadienį ir sekmadienį nuo 5 val. p. p. iki 6 val. v.

**Misijos seselės: Laimutė Kabišaitytė ir  
Judita Zabaitė - tel. 630-243-1070**

**Zakristijonės: ses. Judita ir ses. Laimutė**

**Jūratė Grabliauskienė** (Misijos choro vadovė) -  
tel. 630-362-4691

**Darius Polikaitis** (choro „Vyturys“ vadovas)  
**Rimantas Ramanauskas** (Misijos choro pirmininkas)

**Birutė O'Brien** (raštinės administratorė)  
tel. 630-257-5613 ir matulaitismission@gmail.com

**Aušrelė Jonynaitė** (sąskaitininkė)  
**Linas Simonaitis** (pastoracinės tarybos pirmininkas)  
**Birutė O'Brien** (žiniaraščio redaktorė) -  
el. paštas: matulaitisnews@gmail.com

**Misijos raštinė lankytojus priima tik iš anksto susitarus. Visais klausimais prašome skambinti tel. 630-257-5613 ar 630-914-5666 ir palikti žinutę su savo tel. numeriu, arba rašyti: matulaitismission@gmail.com ir vaidas\_lukosevicius@yahoo.de. Dėl Mišių intencijų prašome kreiptis telefonu ar atsiųsti sąrašą paštu.**

**Misijos raštinės tel.: 630-257-5613**

CHURCH NAME AND ADDRESS

Blessed Jurgis Matulaitis Lithuanian Catholic Mission #512190  
14911 127th Street  
Lemont, IL 60439

TELEPHONE

630 257-5613, 773-230-7575

CONTACT PERSON

Birute O'Brien

SUNDAY DATE OF PUBLICATION

November 15, 2020

NUMBER OF PAGES SENT

1 through 8

TRANSMISSION TIME

Tuesday 10:00 AM

SPECIAL INSTRUCTIONS

Please print 160 copies of this issue.